

Zeitschrift: Am häuslichen Herd : schweizerische illustrierte Monatschrift
Band: 17 (1913-1914)
Heft: 3

Werbung

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

Download PDF: 19.10.2024


ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Inhalts-Verzeichnis.

	Seite
Weihnachtsgefühl. Von Martin Greif	65
Viel Sonne. Von Nanny v. Escher	65
Der Ad'm. Von Adolf Schmitthenner	65
Die Hygiene der Langlebigkeit. Von Leopold Katscher, London	84
Das Tierbild in der Kunst des diluvialen Menschen. Von Dr. Fr. Behn, Mainz	87
Gute Wirtschaft in der Ehe. Von Ida Barber	92
Trost. Von Arnold Büchli, Zurzach	94
Gottfried Keller-Anekdoten	95
Bücherschau im Inseratenteil.	

Für Kinder

ist es von
eminenter Wichtigkeit, dass sie
regelmässig Confitüren Lenzburg erhalten.
Der jugendliche Körper benötigt zum Wachstum all
der in den Confitüren Lenzburg enthaltenen Nährsalze,
die auf natürlichem Wege ihm zugeführt
werden durch regelmässigen
Genuss der


Lenzburg Confitüren

Ueber unsere Atmungsorgane. Eine Anzahl gefährlicher Krankheiten wählen als Angriffspunkt die Atmungsorgane. Jrgend eine Erkältung, erbliche Belastung oder die Verkettung sonstiger unglücklicher Verhältnisse leisten dieser Tatsache wirksamen Vorschub. Freilich erscheint vielen ein wenig Husten, ein schleppender Katarrh oder dergleichen als etwas geringes; die Sorglosigkeit verwandelt sich aber in bange Sorge, wenn gewisse Momente den Verdacht auf beginnende Tuberkulose rechtfertigen. Daß in einem solchen Falle nur die schleunigste Hilfe Aussicht auf Genesung bietet, hat die Erfahrung aller Zeiten hinlänglich bewiesen und für jeden einzelnen Fall vollauf bestätigt. Sie kann aber nur von einem Mittel erhofft werden, das sich bewährt hat und das frei von allen schädlichen Substanzen ist. Ein solches besitzen wir im Sirolin „Roche“, dessen heilende und vorbeugende Eigenschaften vielen ehemaligen Leidenden in dankbarer Erinnerung sind. Das Präparat, das täglich von vielen Ärzten verschrieben wird, bewirkt eine rasche Abnahme des Hustens, kräftige Steigerung des Appetits und dauerndes subjektives Wohlbefinden. Es ist in jeder Apotheke erhältlich, doch kommt es häufig vor, daß scheinbar billigere Nachahmungen angeboten werden, denen die Eigenschaften des Sirolin „Roche“ fehlen und die nur herbe Enttäuschungen bereiten.

In grösster Not

im letzten Moment, wenn die eigene Fabrikation misslungen, hat sich schon manche Hausfrau an uns gewendet und uns ihren Bedarf an Weihnachtskonfekt noch schnell bestellt. **Warum** aber erst durch Schaden klug zu werden? Kommen die Selbstgemachten billiger zu stehen, oder liefern Sie ihnen eine größere Auswahl als wir sie bieten? Keines von Beiden. Singer's feinste Weihnachtskonfekte bestehend aus 10 Sorten wie Macrönli, Brunslis, Mailänderli, Mandelhörnli, Schokoladenmacrönli, Haselnußleckerli, Anisbrötli, Patiences, Basler-Leckerli und Zimmtsterne kosten 4 Pfund netto franco gegen Nachnahme durch die ganze Schweiz nur **Fr. 6.50**. Heute bei den hohen Preisen der Zutaten ist dies ein außergewöhnlich billiges Angebot, das wir nur infolge günstigen Einkäufen in der Lage zu machen sind.

Daß unsere Sendungen allseitig befriedigen, beweisen die vielen hunderte freiwilligen Dank- und Anerkennungsschreiben die uns das Jahr hindurch zugehen, ebenso die fortgesetzten Nachbestellungen.

Unsere Weihnachtskonfekte sind den Selbstgemachten nicht nur ebenbürtig sondern überlegen an Auswahl und Qualität und veranlassen jede berechnete Hausmutter die Selbstfabrikation für immer aufzugeben. Ein Versuch wird sich lohnen.

Versand der Schweiz. **Bretzel- und Zwieback-Fabrik, Basel Z.**
Erstes und größtes Geschäft des Branche in der Schweiz.

„ZÜRICH“

Allgemeine Unfall- und Haftpflicht-Versicherungs-Aktiengesellschaft
in Zürich.



Kinzelsicherungen
Touristen-Versicherungen
Lebenslängliche Reise-Versicherungen (mit
einmaliger Prämienzahlung)
Seereise-Versicherungen
Arbeiter-Versicherungen
Haftpflicht-Versicherungen nach Fabrikge-
setz, sowie Drittpersonen gegenüber nach
Obligationenrecht.
Versicherung gegen Einbruch und Dieb-
stahl
Versicherung gegen Veruntreuung
Kautions-Versicherung.

Bezahlte Entschädigungen bis Ende 1912

über **233 Millionen Franken.**

An die Versicherten bis Ende 1912 überwiesene Gewinnanteile:

Fr. 7,444,400.

Chem. Waschanstalt u. Kleiderfärberei Terlinden & Co., vorm. H. Hintermeister Küsnacht-Zürich

erzielt die schönsten Resultate vermittelt neuem patentiertem

Trockenreinigungs-Verfahren.

Prompte, sorgfältigste Ausführung direkter Aufträge.

Bescheidene Preise. — Gratis-Schachtelpackung.

Filialen und Depots in allen grösseren Städten und Orten der Schweiz.

Th. Meyer-Buck & Co.

zur Schiffleuten — Zürich

Porzellan, Kristall, Fayence

Haushaltungs- und Luxusartikel

Tafel-, Café-, Weinservices

Waschgarnituren

Reichhaltige Auswahl in Geschenken.

Bücherschau.

Dorfgenossen. Neue Erzählungen von Alfred Huggenberger. Mit Buchschmuck von Otto Marquard. Leipzig, Verlag von L. Staackmann 1914. Preis 4 Mk. Wieder eine Reihe eigenartiger, mit hellen Augen geschauter und mit schlichter Sicherheit gezeichneter Charakterbilder aus der Kleinbauernwelt, wie sie nur Huggenberger zeichnen kann. Gefällige, ja manchmal schöne Darstellung, die aber selten in die Tiefe dringt und darum den Leser bei aller Annehmlichkeit nicht gerade tief berührt. Am schönsten ist dem beliebten Dichter wohl „Klaus Inzuben und seine Tochter“ geraten.

Weinrad Lienert, Bergdorfgeschichten. Verlag von Huber & Co., Frauenfeld. Geb. Fr. 7. 440 Seiten. „Das blaue Wasser“ und „Küchelweißchen“ — letztere reizvolle Kindergeschichte kennen unsere Leser bereits — geben dem schönen Bande das Gepräge. Mag er hochgemute Kindheits Erinnerung, Stimmungen aus dem urwüchsigen Kleinleben von Lienerts Einsiedelleuten, Waldfrische und Berglicht in die Herzen vieler Tausende von Lesern hineinbringen. Die Schönheit des Schwyzerlandes, der sonnige, manchmal auch krause Humor seiner Bewohner lebt in diesem Buche.



DRUCKKNOPFE

Koh-i-noor

Führende Weltmarke! Anerkennungen der Pariser Modekünstler!
Höchste Auszeichnungen! Garantiert rostfrei!

In allen einschlägigen Geschäften erhältlich.

Vertreter: Gustav Schreiber, Zürich.

DIALON

Seit Jahrzehnten bewährt v. hervorrag. Aerzten empfohl. als unübertroffenes Einstreupulver für kleine Kinder. Gegen starken Schweiß, Wundläufen, Entzündung, Rötung der Haut bei Verbrennungen, Hautjucken, Durchhegen usw. Im ständigen Gebrauch von Krankenhäusern, dermatologischen Stationen und Entbindungsanstalten. — In den Apotheken!

DIALON
ENGELHARD'S
ANTISEPTISCHER
Preis 1 Fr.
DIACHYLON
WUND-PUDER

Bücherschau.

Fritz Müller, Alltagsgeschichten. (IV, 262 Seiten) 8°. Verlag Huber & Co., Frauenfeld, geb. Fr. 5.—. Es fliehet viel Virtuosität in dem Buche, und die Bilder rollen mit kinematographischer Geschwindigkeit am Auge des Lesers vorüber.

Blösch, Hans. Am Kachelofen. Umschlag und Buchschmuck von Emil Cardinaux. Fr. 3.50 (Verlag von A. Francke, Bern). Schalkhaft humorvolle Blandereien des Dichters mit feinem Söhnchen. Eine gar liebliche Lobpreisung der Frauen- und Mutterliebe, und so von deutschem Gemüt durchdrungen, daß man das Buch jedem Menschen, der das Herz auf dem rechten Fleck hat, auf den Weihnachtstisch legen kann. Die Initialen zu den 14 Kapiteln geben dem Büchlein seinen ganz besonderen Reiz.

Ideales Frühstücksgetränk für
:-: Gesunde und Kranke :-:

Ovomaltine

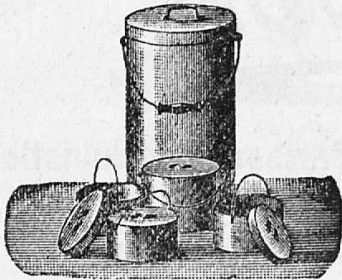
Wohlschmeckende Kraftnahrung

für Kinder in den Entwicklungsjahren, schwangere oder stillende Frauen, geistig und körperlich Erschöpfte, Nervöse, Magenleidende, Tuberkulöse, alternde Leute etc.

Kein Kochen

**Denkbar einfachste Zubereitung
auf jedem Frühstückstische**

In allen Apotheken und Drogerien. Preis Fr. 1.75 und 3.25.



Susanna Müller's **Original-Selbstkocher**
ist ein **Kleinod der Küche**

und ein vorzügliches Geschenk für jede Familie. Tausende im Gebrauch. Zum Garkochen und Warmhalten der Speisen vorzüglichster Apparat. **Kochgeschirre** dazu in Email und Aluminium, auch einzeln zu haben. Preislisten gratis.

H. Hartwig, Selbstkocherfabrik, Zürich 4,
FreystraÙe 21. **Komplette Kücheneinrichtungen.**

Gebr. Ackermann, Tuch-Fabrikation, Entlebuch

Man achte genau auf die Adresse

senden auf Verlangen bereitwilligst Muster von schönen, ganz- und halbwollenen Stoffen für solide **Frauen- und Männerkleider**. Bei Einsendung von Wollsachen

billige Fabrikationspreise.

Schweizerische Kreditanstalt

≡≡≡ ZÜRICH ≡≡≡

Basel, Genf, St. Gallen, Luzern, Glarus, Lugano

Depositenkassen:

Rathausplatz, Enge, Aussersihl, Unterstrass, Seefeld Zürich,
Oerlikon und Horgen.

Aktienkapital und Reserven: 100 Millionen Franken.

Annahme von Geldern

auf Einlagehefte à 4 % p. a.

gegen 4 1/2 % Kassa-Obligationen auf 3 Jahre fest,
Aufbewahrung und Verwaltung von Wertpapieren (offene
Depots),

Verwaltung von Mündelvermögen,

Willensvollstreckungen und Vermögensverwaltungen,

Besorgung von Kapitalanlagen,

Ausführung von Börsenaufträgen,

Vermietung von Tresorfächern,

Coupons-Inkasso.

Kgr. Sachsen.

**Technikum
Mittweida.**

Direktor: Professor A. Holzt.
Höhere technische Lehranstalt
für Elektro- u. Maschinentechnik.
Sonderabteilungen f. Ingenieure,
Techniker u. Werkmeister.
Elektr. u. Masch.-Laboratorien.
Lehrfabrik-Werkstätten.
Höchste Jahresfrequenz bisher:
3610 Studierende. Programm etc.
kostenlos
v. Sekretariat.

Rheumatismus.



Wer keine Heilung findet gegen Gicht, Reissen, Gliederweh und Gelenk-Rheumatismus, kann Hilfe finden der Bühlers selbst-erfund. 1000fach erprobtes Natur-Heilmittel und in wenigen Tagen vollständige Befreiung v. s. qualvoll. Schmerzen.

Dieses Mittel, Bühleröl, gesetzl. gesch., + Nr. 28076, ist zu haben i. d. Victoria-Apoth., Bahnhofstr. 71 und Josef-Apoth. v. Dr. Aisslinger, Zürich-Industriequartier. Prospekte und Zeugnisse werden gratis versandt.

Segen stiftet die Frau



wenn sie die Ihren nie ohne Kaisers Brust-Caramellen „Mit den 3 Tannen“ auf die Straße läßt! Dann bleiben Katarrhe selbst beim häßlichsten Wetter aus. Von Millionen im Gebrauch bei Husten, Heiserkeit, Brust-Katarrh, Verschleimung Krampf-Keuch-Husten, rauhem, schmerzdem Hals. 6100



Zeugnisse von Aerzten und Privaten. Paket 30 und 50 Cts. Dosen 60 Cts. Achte auf die Schutzmarke „3 Tannen“. Zu haben in Apotheken, Drogerien und besseren Colonialwarengeschäften.

Bücherschau.

Im Köseligarte. Schweiz. Volkslieder, herausgegeben von Otto von Greherz. Aufgabe mit Begleitung von Klavier und Gitarre. Besorgt von Gottfried Bohnenblust. 2 Bände, jeder Fr. 2.80. (Verlag von A. Franke, Bern). Eines fehlte bisher dem köstlichen „Köseligarte“, und das werden sehr viele auf das schmerzlichste vermisset haben. Wenn ein Kreis froher Sänger sich zusammengefunden, so gibt erst die Begleitung dem Gesange festen Halt und fortreizenden Schwung. Hier ist nun eine Auswahl, 103 Lieder, von feinfühlenden Künstlern mit einer technisch leicht spielbaren, im Klange aber überraschend wohl-lautenden Begleitung versehen, herausgekommen, die jetzt erst dem ganzen Werke den rechten Abschluß, die vollwertige volkstümliche Brauchbarkeit geben wird.

Simon Gfeller, Geschichten aus dem Emmental. Broch. Fr. 4.80 (Mk. 4). Verlag von A. Franke, Bern. — Ein neues, diesmal schriftdeutsches Buch des Dichters: „Geschichten aus dem Emmental“. Simon Gfeller gräbt nach den tiefen, reichen Quellen unseres Volkslebens, und wenn er eine gefunden hat, so läßt er sie sprudeln und klingen. Und wenn wir von dem frischklaren Wasser trinken, merken wir, daß es ein Gesundbrunnen ist. Geschichten wie das „Kötelein“, welche so von einer schönen, schlichten Tapferkeit, fröhlicher Bescheidenheit und köstlichem Lebensmüthe erfüllt sind, haben wir nicht viele. In unser hegenden, keifenden und nervösen Zeit sind solche Dichtungen wie ein Balsam für das arme, unruhige Herz.

Versilberte Tafelgeräte

neueste Muster, gediegener Ausführung von **Fr. 2— bis 225.** — enthält in enormer Auswahl, unser **Gratis-Katalog 1914.** Wir liefern auch den kleinsten Auftrag **franko ins Haus.**

E. Leicht-Mayer & Cie., Luzern, Kurplatz No. 50.

KORPULENZ Fettleibigkeit wird garantiert sicher beseitigt durch **Dr. Richters Frühstückstee.** Einziges unschädliches Mittel von angenehmem Geschmack und glänzender Wirkung. 1 Pak. Fr. 3.—, 3 Pak. Fr. 8.—. **Zollfreie Zusendung durch Institut Hermes München 134, Baaderstr. 8.** **Dr. med. Qu. schreibt:** Konstatierte Gewichtsabnahme von 5—6 Kilo, ja sogar 9½ Kilo in ca. 21 Tagen.

Hans Fehr vorm. F. Menzi
II Strehlgasse II
Zürich I

Futterstoffe

für Herren- und Damenkleider

in allen Qualitäten u. Preislagen
sowie eine grosse Auswahl in
Herrenknöpfen und Schneiderfournituren.

En gros.

En détail.



Ausstellungen für
Küche u. Haushalt
E. Séquin-Dormann
Nachf. v. Cysler-Wunderli
Sonnenquai 16
Zürich
Kataloge

Eidgenössische Bank A.G., Zürich.

Aktienkapital und Reserven, Fr. 44,150,000

Vermittlung von Kapitalanlagen.

Aufbewahrung von Wertpapieren. — Vermietung von Tresorfächern.

Depositen auf festen Termin. — Vorschüsse auf Wertpapiere.

Sparkassenhefte. — Obligationen. — Wechselstube.



HIRT'S

Schuhe:

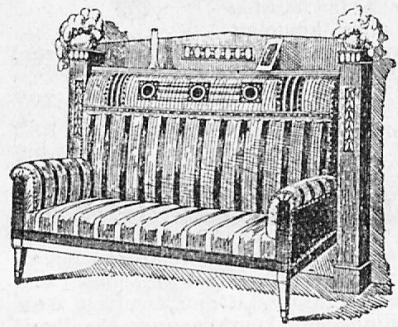
Schön in Form
Gut im Material
Billig im Preis

Verlangen Sie
**Gratis-
Preisliste**

Rud. Hirt & Söhne
Lenzburg³⁰

Alte **Wollsachen**, wollene Schneiderabfälle etc. können Sie überall ein-
senden, aber feine **moderne** Ware erhalten Sie dafür bei der **Tuchfabrik**
Sennwald, (Kt. St. Gallen). — Stetsfort erste Neuheiten. Versandt ab Lager, auch
in Decken und Strumpfgarnen. **Billigste Preise**. Man verlange **Muster**.

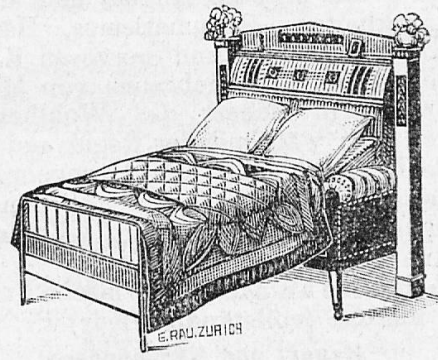
Bettsofa „Viktoria“



Im Gebrauch als Sofa.

A. Berberich
Zürich I
Waisenhausquai 7
b. Hauptbahnhof.

Telephon 879.



Im Gebrauch als Bett.

Echte Berner Leinwand

Reiche Auswahl.

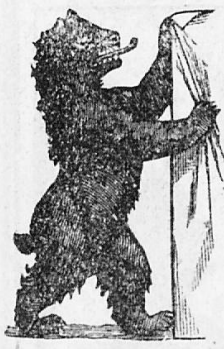
Billigste Preise.

Tisch-, Bett-, Küchenleinen etc.

Braut-Aussteuern.

Jede Meterzahl **direkt ab unsern mechan. und**
Handwebstühlen.

Reichhaltige Muster franko.



Natur-
bleiche

Müller & Co., Leinenweberei
Langenthal (Bern).

Jäger's.

Verlagskatalog der C. S. Beck'schen Verlagsbuchhandlung Oskar Beck in München 1763—1913. Mit einer geschichtlichen Einleitung. Herausgegeben zur Feier des 150jährigen Bestehens der Firma. Der prachtvoll ausgestattete, 376 Seiten zählende Katalog gibt eine vollständige Uebersicht über die Werke, welche der überaus vielseitige Verlag herausgegeben hat, gibt Bildnisse der Firmeninhaber sowie der bedeutendsten Autoren und 2 interessante Autogramme. Von den berühmtesten Autoren nennen wir nur Woerner, Windelbrand, Wilbrandt, Volkelt, F. N. Vischer, Lanera, Sperl, Matthias, Herzog, Gladstone, Furtwängler, J. v. Döllinger, J. C. Bluntschli, Hans Blum, Biese, Bielschowsky, Bettelheim und Berger an. Diese Namen sagen dem Wissenden bereits, was ein solcher Verlag für das Kulturleben der deutschen Völker bedeutet. Die überaus wertvolle „Geschichtliche Einleitung“ zeigt uns dann, was für Kämpfe ein solcher Verlag zu bestehen hat und wieviel Mannhaftigkeit es auf einer Seite braucht, um unbekümmert um die Konkurrenz unentwegt auf der Bahn des Wahren, Guten, Schönen und Freien voranzuschreiten.

Das Beste Blut-

Reinigungsmittel ist Model's Sarsaparill

gegen Flechten, Hautausschlag, Finnen Pickel, Röte, skrophulöse u. a. Erscheinungen, von verdorbenem Blut herrührend, die meisten Augen- und Magenkrankheiten, Rheumatismus, Hämorrhoiden, Jucken und nervösen Krankheiten etc. Der Gebrauch von Model's Sarsaparill sichert das Wohlbefinden der Frau während der Regel und empfiehlt sich gegen alle Unregelmäßigkeiten. Sehr angenehm und ohne Berufsstörung zu nehmen. Zahlreiche Anerkennungschriften.

1/3 Flasche Fr. 3.50, 1/2 Flasche Fr. 5.—
1 Flasche (vollständige Kur) Fr. 8.—

Haupt- und Versanddepot:

Pharmacie Centrale
9 rue du Montblanc, Genf.

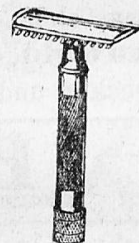
Zu haben in allen Apotheken.

Erfreuet Eure Männer zum Weihnachtsfest mit Jäger's bewährten Rasier-Apparat.

Tausendfach erprobt! Immer gelobt! Für den allerstärksten Bart passend!

Massiv und hochfein versilbert nur Fr. 3.85.
Schwer versilbert, System Gillette nur Fr. 4.85.

Jeder Apparat komplett mit 6 prima Schneiden in hocheleg. Etui. **Neu! Jäger's Rasier-Garnitur!** Enthält schwer versilb. Apparat, System Gillette, prima Pinsel und Seife in feinsten Nickelbülsen, alles komplett in hochelegantem Etui mit ausziehbarem Spiegel nur Fr. 8.85.



Strong sold!

Das ideale Herrengeschenk ist

Jäger's Weihnachts-Garnitur!

Enthält: Jägers ff. vergoldeten Rasierapparat, System Gillette, nebst allerfeinstem Zubehör und Ausziehspiegel, Luxusausstattung, komplett, nur Fr. 11.85. Glänzende Anerkennungschriften! Nichtgefall. nehme zurück. Geg. Nachnahme. Porto extra. 5 % Rabatt für Einsendg. d. Annonce.

Rud. Jäger, Stahlwaren en gros
Davos-Platz 45.

Wie du wieder auf deine Suppe plangst, Bubi! Ich glaub's aber auch, dass sie dir schmeckt, denn es ist

Maggi Suppe

mit dem  Kreuzstern.



Vorwärtstrebende!

Rasche u. gründliche Vorbereitung auf
Maturität (Techn. Hochschule u. Universität)

Institut Minerva, Zürich

75 % Schweizer

31 Fachlehrer

4 prächtige Büchlein

von Miris, je Fr. 1.25

- No. 1 übers Heiraten,
- No. 2 über Darlehen und Finanzen,
- No. 3 über Ausstellungen, gefälschte Waren und unlauteres Geschäftsgebahren,
- No. 4 über Wunderdoktoren und Ihre Salben und Pflaster.

Zu beziehen durch jede Buchhandlung oder vom
Argus-Verlag, Gossau (St. G.)

Vor Anschaffung **PIANOS**
eines
oder **HARMONIUMS**

verlangen Sie gratis Kataloge bei
E. C. Schmidtmann, Basel
Socinstrasse 27.

Einbanddecken

zu sämtlichen Jahrgängen des „Am
häuslichen Herd“ sind zum Preise
von 70 Rp. jederzeit zu beziehen durch
das **Bureau der Postalozzi-Gesellschaft**,
Rüdenplatz 1, Zürich I.

Ich kaufe

Gold, Silber, Platin, Münzen, Juwelen,
alte künstl. Zähne und **Gebisse** zu hohen
Preisen. Zusendungen finden sofortige
reelle Bezahlung. Gold- u. Silberscheide-
anstalt **D. Steinlauf**, Stampfenbachstr. 30,
Zürich. Postcheck-Bank-Konto.

Wald und
Wasser
Wirken
Wunder

wenn in Form von **Lacpinin (Fichtenmilch)** zu Bädern und Waschungen gebraucht. — Erhältlich in Bad- und Kuranstalten, sowie in Apotheken und Drogerien (Flaschen à Fr. 2.— und 7.—). Gratis-Prospekt und Muster (gegen 20 Cts. in Briefmarken) von **Wolo A.-G., Zürich M 8.**

Axelrod's
Yoghurt

wird von medicin. Autoritäten empfohlen bei Magen-, Darm- und Stoffwechselkrankheiten. Mit **Axelrod's** flüssigem

Yoghurt-Ferment

kann Yoghurt im Haushalte selbst zubereitet werden.

Frau M. M. schreibt: „Meine Zubereitung von Yoghurt mit Ihrem Ferment ist wirklich sehr gut ausgefallen. Ich hielt mich ganz nach Ihrer werten Gebrauchsanweisung und erhielt so einen ausgezeichneten wohlschmeckenden, erfrischenden Yoghurt.“

Werde gerne später meine regelmässige Zubereitung fortsetzen. Achtungsvollst“

Vereinigte Zürcher Molkereien
und schweizerische Kefir- und Yoghurt-Anstalt
Zürich IV Feldstrasse 42



Wie kaum ein anderes Mittel ist die Sunlight-Seife geschaffen, alle lästigen Fettansätze, hässlichen Gerüche an Kochgeschirren, Töpfen, Pfannen, Schüsseln, Tassen, Tellern, Gabeln und Messern, sowie allen sonstigen Essgeräten zu entfernen. Die sämtlichen Küchenutensilien werden durch regelmässige Reinigung mit Sunlight-Seife in anmutiger, appetitlicher Sauberkeit erstrahlen. Man verwende aber nur
:: Sunlight-Seife, dieselbe ist überall erhältlich. ::